



ПЯТЫЙ ПУНКТ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Охрана и безопасность сотрудников и помещений

1. На своей 288-й сессии (ноябрь 2003 г.) Административный совет «уполномочил МБТ принять меры, направленные на улучшение охраны здания штаб-квартиры, включая контроль за доступом в здание и на стоянку автомобилей», стоимость которых оценивается в 780.000 долл. США.
2. На своей 289-й сессии (март 2004 г.) Административный совет принял к сведению предлагаемую стратегию по вопросам безопасности сотрудников и зданий и помещений.

Контроль за доступом в здания и на стоянку автомобилей в штаб-квартире

3. После объявления международных торгов был осуществлен выбор трех внешних предприятий:
 - первому было поручено установить автоматические турникеты на четырех главных входах в здание, а также шлагбаумы безопасности на въездах в подземные стоянки для автомобилей;
 - второе предприятие поставило дополнительное оборудование и установило детекторы, позволяющие идентифицировать людей и автомобили, которым предоставлено разрешение на пребывание в здании МБТ, с помощью системы электронных карточек;
 - третье предприятие обеспечивает связь между новой системой обнаружения и центральным техническим пультом управления, который уже действует в МБТ. Этому же предприятию поручена установка камер наблюдения в стратегических точках здания;
 - Бюро внутренней администрации (INTER) обеспечивает координацию работ, а также осуществление мер, связанных с предоставлением информационных данных, обеспечивающих выпуск электронных карточек. Используются все внутренние ресурсы МБТ, например специалисты Секции по техническому обслуживанию здания занимаются вопросами электроснабжения и информационного

обеспечения, а сотрудники Юридической службы и Департамента связи, совещаний и документации обеспечивают распространение электронных карточек среди членов Административного совета и делегатов Конференции;

- предприятие, обслуживающее парк МБТ, которое связано со строительным предприятием, осуществляет работы как с внешней стороны, так и внутри здания, в соответствии с конкретными заданиями.
4. В ходе этих работ внутри здания будут также размещены информационные табло, содержащие полезные сведения для посетителей.
 5. Отобранная система обнаружения и идентификации имеет гибкий характер и МБТ предоставлены информационные источники кодов интерфейсов, чтобы иметь возможность, в случае необходимости, адаптировать их с наименьшими затратами.
 6. Особое внимание уделяется конфиденциальности и защите личных данных, на основе которых производятся электронные карточки. Эти данные управляются департаментами, по поручению которых проводится эта работа, и являются их собственностью, что позволяет избежать создания излишней новой базы данных в Службе безопасности. Этот подход позволит нам, в случае необходимости, интегрироваться в общую современную систему, если будет достигнуто соглашение со всеми международными организациями. В настоящее время проводится исследование по этой общей системе и МБТ является участником созданной в этих целях рабочей группы.
 7. На каждом этапе установки оборудования безопасности представителям персонала направлялась соответствующая информация. Прототип турникета и системы контроля доступа был установлен с августа месяца у входа R2 с северной стороны, который расположен напротив ресторанов. Для будущих пользователей была вывешена информация в течение сентября и октября. Распространение электронных карточек среди персонала началось в середине октября. Начало эксплуатации планируется на ноябрь и декабрь 2004 года.
 8. Изложенные выше меры оцениваются в 780.000 долл. США; эта сумма не должна быть превышена. До настоящего времени израсходовано 170.000 долл. США, в то время как задействованы ассигнования на 525.000 долл. США; работы продолжают. Остальные 85.000 долл. США должны быть направлены на закупку дополнительного оборудования и камер наблюдения для установки у входов в здание и на стоянках автомобилей, а также на адаптацию действующего технического оборудования центра управления.
 9. Начало второго этапа запланировано на период, когда станут известны финансовые последствия.

Охрана и безопасность людей и имущества в подразделениях на местах

10. Как отмечалось на сессии Административного совета в марте 2004 года, продолжается работа по подготовке и информированию персонала.
11. Опыт штаб-квартиры в области осуществления контроля за доступом и в проведении работ, направленных на снижение вероятности несчастного случая, используется и в подразделениях на местах. Каждый раз, когда предоставляется возможность, разрабатываются общие стандарты; они касаются как установки оборудования стратегического характера (информационные и телекоммуникационные технологии), так и конструкций зданий или движимого имущества.

12. Особые усилия прилагаются в целях обеспечения единообразного управления на случай чрезвычайных происшествий. В этом контексте основное здание бюро в Порт-оф-Спейне в Карибском регионе не подлежит эксплуатации в связи с пожаром, который, по всей видимости, возник случайно в ночь с 19 на 20 августа 2004 года. К счастью, никто не пострадал. Из-за сильного дыма выведены из строя установки и оборудование бюро. Срочно были приняты меры для переезда в новое помещение. Были также приняты безотлагательные меры для осуществления анализа в целях предупреждения рисков для здоровья лиц, занятых на месте. Такая же процедура использовалась и в связи с пожаром, который случился на первом этаже штаб-квартиры в 2001 году. На место выехали два оценщика, которые казали помощь местному персоналу в принятии мер для того, чтобы как можно скорее найти помещения, приспособленные для их потребностей. В сотрудничестве с Региональным бюро в Лиме и местным персоналом удалось оказать техническую поддержку непосредственно из штаб-квартиры, особенно после того, как место пожара покинули пожарные и полицейские. Таким образом, местный персонал не был оставлен без помощи.

Женева, 15 октября 2004 г.

Документ представлен для информации.